

Prejav Sergeja Lavrova na Medzinárodnom kongrese priateľov Ruska

- CZ24 News | 13. června 2023

RUSKO: Sergej Lavrov - MZV RF: Príhovor ministra zahraničných vecí Sergeja Lavrova na otvorení zakladajúceho kongresu Medzinárodného rusofilského hnutia, Moskva, 14. marca 2023

Dámy a páni, priatelia,

som rád, že mám možnosť vystúpiť pred účastníkmi Medzinárodného rusofilského hnutia na jeho prvom – ani neviem, či je to kongres alebo valné zhromaždenie – zjazde. V ruštine by sa tomu asi hovorilo kongres alebo zhromaždenie.

Dovoľte mi, prosím, vykonať čestné poslanie a prečítať príhovor prezidenta Ruskej federácie Vladimira Putina

Priatelia,

Prijmite, prosím, moje srdečné pozdravy pri príležitosti otvorenia prvého kongresu Medzinárodného rusofilského hnutia.

Vaše vznikajúce verejné hnutie je založené na starých tradíciách priateľstva a vzájomnej úcty, ktoré spájajú Rusov s inými národmi. Tieto nádherné tradície sa zachovali aj počas najdrastickejších historických zmien. Sú živé aj dnes, napriek tomu, že mnohé krajiny zámerne vyvolávajú protiruskú hystériu, naši krajanovia a ich sympatizanti sú utláčaní a na diela veľkých ruských klasikov, ktoré patria do pokladnice svetovej kultúry, sa zavádzajú obmedzenia a zákazy.

Účastníkov kongresu spája úprimná láska k Rusku, jeho histórii a kultúre, záujem o všetko, čo súvisí s Ruskom. Veľmi si vážime vaše pevné odhodlanie čeliť rusofóbnej kampani, rozvíjať dialóg a vzájomne prospešnú kultúrnu spoluprácu.

Nepochybujeme o tom, že vaše fórum bude prebiehať v konštruktívnej, tvorivej atmosfére, naštartuje sľubné spoločné projekty a iniciatívy zamerané na posilnenie priateľstva, dôvery a vzájomnej pomoci.

Chcel by som sa úprimne poďakovať hostiteľom kongresu za ich úsilie. Účastníkom želám veľa úspechov a všetko dobré.

Vladimir Putin

Chcel by som, aby ste venovali osobitnú pozornosť tej časti prezidentského posolstva, v ktorej hovorí, že nové Medzinárodné rusofilské hnutie bude bezpochyby pracovať konštruktívne a povedie k spusteniu sľubných spoločných projektov na posilnenie priateľstva, dôvery a vzájomného porozumenia. To je zmysel našej civilizácie. Je to naša cesta k nadviazaniu kontaktov s najlepšimi tradíciami západnej civilizácie a, samozrejme, s veľkými civilizáciami Východu a Juhu. Nikdy

nevytvárame priateľstvá, aby sme sa postavili proti iným ľuďom.

Pozrite sa, vzhľadom na prebiehajúcu ostrú hybridnú vojnu nikoho nenútime, aby sa postavil na jednu zo strán. Krajiny globálneho Juhu, globálnej väčšiny, sú v pozícii, aby vyvodili vlastné závery.

Všetci sme tu dospelí. Nesnažme sa byť povýšeneckí, ako sú naši západní kolegovia, keď verejne požadujú, aby všetci vrátane krajín zastupujúcich veľké staroveké civilizácie plnili ich príkazy. V tom spočíva rozdiel medzi nami a tým, na čo degeneruje západná civilizácia, ktorá je posadnutá svojou veľkosťou a výnimočnosťou. Teraz bojuje o život a robí všetko, čo je potrebné, aby si udržala svoju globálnu nadvládu, ktorá sa vytráca. Táto vášeň a snaha o hegemoniu prenikala dejinami Západu po mnoho storočí.

Je jasné, že teraz je ťažké uznať novú realitu a objektívny priebeh dejín, ale bude to potrebné urobiť. Objektívny priebeh dejín odzrkadľuje, ako sa k nemu stavia drvivá väčšina svetovej populácie, ktorá nepatrí k zlatej miliarde. Ako však uvidíme počas dnešného podujatia, existuje mnoho ľudí z tejto časti sveta, ktorí si dokonale uvedomujú škodlivosť cesty, po ktorej sa snažia ľudstvo tlačiť súčasní vodcovia západného sveta, ktorí ho vybudovali podľa svojich predstáv.

Všetci si uvedomujeme – a verejne sa to aj vyhlasuje -, že USA (povedzme si to na rovinu, Anglosasi) vzali opraty moci do svojich rúk a bez okolov hovoria Európe, aby zabudla na strategickú autonómiu. Žiadna strategická autonómia. Všetci, dávajú im najavo, budete robiť, čo povieme. Vzhľadom na to sa obrovské množstvo Európanov, ktorí sú presiaknutí tradíciami klasikov nášho spoločného obrovského kontinentu, nechce vzdať výdobytkov našej spoločnej kultúry a histórie ani boja za práva, ktoré ľudia našej planéty vrátane nášho spoločného obrovského euroázijského kontinentu skutočne potrebujú.

Bez ohľadu na to, kde žijete alebo pracujete (v Európe, Afrike, Ázii alebo Latinskej Amerike), všetkých nás spája pocit spolupatričnosti k našej spoločnej histórii a ruským tradíciám stelesneným v kultúre a jazyku Alexandra Puškina, Leva Tolstého, Anny Achmatovovej alebo Antona Čechova.

Váš príchod do Moskvy v takom napätom čase si zaslúži hlbokú úctu. Dnes je to skutočne akt odvahy. Presne takto vnímajú túto udalosť západní lídri – ako výzvu svojej hegemonii, svetovému poriadku, ktorý sa snažia jednostranne udržať, a svojim hodnotám, ktoré hrubo presadzujú v každodennom živote svojich krajín a spoločností. V určitých situáciách dokonca upierajú rodinám právo na výchovu vlastných detí.

Niet pochyb o tom, že dlhodobá pripravovaná hybridná vojna, ktorá sa teraz rozpútala proti Rusku, má za cieľ (a to sa otvorene hovorí) demonizovať našu krajinu v očiach sveta a obviň ju z mnohých "smrteľných hriechov". Rusko je obviňované z vážneho hladomoru v mnohých chudobnejších krajinách, ktorý bol spôsobený egoistickým neokolonialistickým nákupom dostupných potravín na trhu zo strany Západu na začiatku pandémie. Rusku sa vyčíta aj situácia na európskych energetických trhoch, najmä problémy, ktoré zažívajú predovšetkým európske spoločnosti z viac ako trojnásobného zvýšenia cien elektriny a plynu.

Predsedníčka Európskej komisie Ursula von der Leyenová sa nedávno počas návštevy Washingtonu úprimne poďakovala prezidentovi USA Joeovi Bidenovi: "Skutočne ste nám veľmi pomohli, keď sme sa chceli zbaviť závislosti od ruských fosílnych palív..." Jej "poďakovanie" treba vnímať na pozadí viac ako trojnásobného zvýšenia výdavkov na energetické potreby.

Riaditeľ Medzinárodnej agentúry pre energiu (IEA) Fatih Birol povedal, že energia bude drahá ešte dlho. To vážne ovplyvní konkurenčnú schopnosť EÚ a Európy vo všeobecnosti.

Nehovorím to preto, aby som bol škodoradostný. Chcem, aby sme všetci pochopili rusofilské

hodnoty, ktoré už dlho hlása predseda Národného hnutia rusofilov v Bulharsku Nikolaj Malinov a podporujú ich naši filozofi a verejní činitelia, napríklad Konstantin Malofejev, Alexander Dugin a mnohí ďalší. Nechcem nikoho uraziť.

Práve o tom sú tieto hodnoty – nikoho nenabádame, aby viedol “svätú vojnu” proti Západu, križiakom alebo komukolvek inému. Táto vojna sa nám vnucuje. Nástupcovia križiakov a iných dobyvateľov sa rozhodli, že Rusko je prekážkou ich globálnej nadvlády. To nemá nič spoločné s realitou. Nesnažíme sa brániť žiadnej krajine v presadzovaní jej zákonných záujmov. Ale keď NATO vyhlasuje svoju túžbu podriaďiť si celý svet a vládnuť celej výstave aj v Ázii, myslím si, že cit pre spravodlivosť, ktorý je vlastný ruskému ľudu a väčšine všetkých svetových civilizácií, musí vyjadriť svoje závažné slovo.

Iniciatívu Nikolaja Malinova a jeho priateľov, všetkých, ktorí sem dnes prišli podporiť tento počin, považujem za súčasť tohto úsilia o spravodlivosť.

Nebudem sa zaoberať prípadmi doslova neandertálskej rusofóbie, ktoré sa denne množia na Západe vrátane Spojených štátov, krajín NATO, EÚ, Austrálie a Nového Zélandu. Celkovo možno povedať, že vytvorením blokových útvarov, ako je AUKUS, a presunutím vojenskej infraštruktúry NATO smerom do Ázie anglosaský svet robí vážnu ponuku na konfrontáciu, ktorá bude trvať mnoho rokov. Nevidím, že by sa veľké ázijské civilizácie zdvihli a podriadili, ako to, žiaľ, urobila EÚ, a poslušne robili, čo im Washington a jeho anglosaskí kolegovia prikázali.

Chcem vás upozorniť na radikálny rozdiel medzi naším hnutím a prápormi, pod ktorými Západ združuje všetky ostatné krajiny a vo veľkom požaduje od každej krajiny na každom kontinente, aby robila, čo sa jej povie, pokiaľ ide o sankcie voči Rusku, alebo dokonca v komunikácii s Ruskou federáciou. Podpísať manifest, ktorý prečítal Nikolaj Malinov, prísť sem a vyhlásiť náš plán presadzovať ciele stanovené v tomto manifeste, je aktom odvahy. Tieto ciele sú zamerané na podporu spolupráce, interakcie a priateľstva. To bolo vždy charakteristickým znakom ruskej, čínskej, indickej a arabskej civilizácie. Vždy to bolo základom sociálnych hnutí v Latinskej Amerike a Afrike. Všetci majú záujem byť priateľmi alebo len dobrými susedmi a realizovať spoločné, vzájomne prospešné projekty. Postoj, v ktorom len preto, že milujete Rusko alebo hovoríte po rusky na verejných miestach, ste odsúdení na ostrakizáciu, absolútne nie je taký, akí sme, a nereprezentuje naše hodnoty a metódy.

Zajtra alebo pozajtra sa dozvieme hodnotenia tejto udalosti. Bezpochyby, podobne ako v prípade posledných udalostí v Moldavsku a Gruzínsku, niekto povie, že ide o ďalší prípad “moskovského intrigovania”, intrigy, ktorej cieľom je získať ľudí na svoju stranu pomocou sľubov a úplatkov. Nepochybne sa proti nášmu hnutiu spustí aj takáto kampaň.

O to dôležitejšie je, aby sme si zachovali integritu a zostali verní najlepším medzinárodným tradíciám priateľstva medzi národmi. Dnes to nie sú prázdne slová. Možno neboli prázdnyimi slovami ani vtedy, keď takéto heslá predniesol Sovietsky zväz. Dnes je však viac ako kedykoľvek predtým dôležité zaobchádzať s ľuďmi našej planéty ako s osobami a bojovať proti diktátu vo všetkých jeho podobách. To, čoho sme svedkami, nie je neonacizmus. Je to nefalšovaný nacizmus, ktorý zachvacuje čoraz viac európskych krajín. Sme svedkami toho, ako sa pred našimi očami ničia dejiny a pamiatky, posvätné pomníky, ktoré vzdávajú hold nielen vojakom, ktorí reprezentovali sovietske národy viacerých národností, ale aj našim spojencom, ktorí bojovali po našom boku v tejto veľkej vojne, ako napríklad Francúzi, Česi, Slováci a mnohé ďalšie národy.

Preto som úprimne rád, že sa zrodilo Medzinárodné rusofilské hnutie. Máte skvelý emblém, ktorý znamená, že budeme spoločne pokračovať v rozvoji špičkových technológií a nezabúdame na kultúru a iné pekné veci. Nezabúdame na mier. Budeme naň myslieť aj naďalej.

Ešte raz vám želám veľa šťastia.

[Celá reportáž z kongresu Medzinárodného rusofilského hnutia](#)

Preložené zo záznamu prejavu Sergeja Lavrova na MZV RF, “[Выступление Министра иностранных дел Российской Федерации С.В.Лаврова на открытии учредительного конгресса Международного движения русофилов, Москва, 14 марта 2023 года](#)”, 14.3. 2023

AUTOR: Sergej Lavrov

ZDROJ: www.mid.ru/en/foreign_policy/news/1857933/?lang=ru

Překlad: KSB Správy